valeu douan

1

4

- b) qu'un contenant usuel, jetable ou non, qui est rempli au moment de l'importation, suffis parvie
 - (i) ne devra pas obligatoirement porter la marque de son propre pays d'origin même s'il
 - (ii) pourra devoir porter la marque du pays d'origine de son contenu, à moins que le contenu ne porte la marque de son pays d'origine et que le contena puisse être ouvert facilement pour inspection du contenu, ou que le marquage du contenu ne soit bien visible à travers le contenant.
- 8. Chacune des Parties devra, toutes les fois qu'il sera administrativement possible de le fair permettre à un importateur de marquer un produit d'une Partie après l'importation, mais avant que le produit ne soit dédouané ou soustrait au contrôle des autorités douanières, à moins que l'importateur n'ait enfreint de façon répétée les prescriptions de cette Partie relatives au marquage du pays d'origine et qu'il ne lui ait été au préalable donné avis écrit que le produit en question de être marqué avant son importation.
- 9. Chacune des Parties prévoira, sauf en ce qui concerne les importateurs qui auront reçu avi conformément au paragraphe 8, qu'aucun droit spécial ni aucune sanction particulière ne pourront être imposés pour l'inobservation des prescriptions relatives au marquage du pays d'origine, à moins que le produit en question ne soit dédouané ou soustrait au contrôle des autorités douanière sans avoir été dûment marqué, ou qu'il n'ait été marqué de façon propre à induire en erreur.
- 10. Les Parties coopéreront et se consulteront sur les questions se rapportant à la présente annexe, notamment les exemptions additionnelles quant aux prescriptions de marquage du pays d'origine, conformément à l'article 513 (Procédures douanières Groupe de travail et sous-groupe des questions douanières).
- 11. Aux fins de la présente annexe :

bien en vue signifie qui se voit facilement lorsque le produit ou le contenant est manipulé normalement;

contenant usuel s'entend du contenant dans lequel un produit parvient en général à son dernier acheteur:

dernier acheteur s'entend de la dernière personne, sur le territoire de la Partie importatrice, qui achète le produit dans la forme sous laquelle il a été importé; cet acheteur ne doit pas obligatoirement être la dernière personne à utiliser le produit;

la forme sous laquelle il a été importé s'entend de l'état du produit avant qu'il n'ait subi l'un de changements de classification tarifaire visés dans les Règles de marquage;

lisible signifie facile à lire;